

Anul I. — No. 9.

20 Septembrie 1908.

DEMOCRATIA

Revistă politică, economică și literară

Apără la 5 și 20 ale fiecărei luni

S U M A R U L:

- | | |
|-----------------------------|--|
| Mihail Drăgănescu | Nepăsătorii. |
| Mireio. | E tristă doina noastră... (versuri). |
| P. C. | In cîteva minismului. |
| A. S. Vasulescu | La chef, Gauld (Maxime). |
| M. | Asupra votului universal (urmare). |
| Mihail Drăgănescu | O nouă însemnare a teatrului. |
| A. S. Vasulescu | Prințul Savelli (urmare). |
| * * * | |
| | Politica interioară; Politica externă; |
| | Moravuri politice; Moravuri gazetărești; |
| | Știri istorice; Felurite; |
| | Reviștrii de vorbă; Bibliografii. |

9

REDACȚIA:

Craiova, Strada Horia No. 3

ADMINISTRAȚIA:

La Tipografia Sache Pavlovici, Craiova

ABONAMENTUL LEI 5 PE AN

Un număr 10 bani

Director proprietar, *N. I. Popilian*, avocat.

Secretar de redacție, *Mihail Drăgănescu*, fost magistrat, avocat.

Comitetul de Redacție:

D-nii profesori: *Dem. Constantinescu*, prim redactor; *Alex. Bărbulescu*, d-nii avocați: *I. C. Giulescu*, *Ştefan Severini*, *Ion N. Popescu*, *Sc. Constangioara*, *Alex. Carianopol*, *G. G. Petrescu*, *I. F. Popescu*, *N. Constantinescu*, *I. Mitrică*, *Av. Vasilescu*, *Const. Turceanu*, *Adrian Zeuleanu*.

„SĂNĂTATEA“

Societate cooperativă pentru fabricarea pâinei

CAPITAL 200.000 LEI

impărțit în

8000 acțiuni a către 25 lei fiecare, plătibile în 5 rate lunare.

C R A I O V A

Sediul societăței: Strada Justiției No. 36 (Piața Nouă).

Se primesc subscrieri, pentru acoperirea integrală a capitalului, în toate zilele dela orele 8 — 12 a. m. și 3 — 7 p. m.

Prospete și statute să trimit franco la cerere.

Medalie de Argint și Aur

Expoziția din București 1906

Telefon No. 62.

Grand Prix. Med. de Aur

Expoziția din Londra 1907

Grand Prix. Medalie de Aur, Paris, 1908.

Intâia Fabrică de Ciocolată

DIN OLȚENIA

A L. S. P O P P E S C U

SOCIETATE IN COMANDITA

C R A I O V A

Strada Buzești, lângă Banca Munici

Rog cereți pretutindeni

Ciocolata Poppescu

De vânzare

Moșia POTCOAVA (Olt), având 364 pogoane toate arabile, gara 5 minute distanță și Conac. — **Avantajii de plată.**

A se adresa la redacția revistei „Democrația“ str. Horia, 3 — Craiova.

CURS PENTRU LECȚIUNI DE DANS

Date de profesorul diplomatic

— = L E O d e C I C H O T K Y = —

In Salonul Imperial, Craiova — Predă lecții la domiciliu și în institute.

Nepăsătorii

Ministrul nostru de la Domenii, nu a putut nici până azi căpăta satisfacție din partea Ungurilor, nici căt un simplu particular măcar, în urma insultei ce a primit de la comisarul din Brașov.

Inaltii săi colegi ministeriabili, ca niște oameni foarte calmi din fire, nu s'au turburat cătuși de puțin până în prezent, de a interveni cu energie în numele guvernului, măcar ca chestie de colegialitate, dacă nu ca chestie de prestigiu național.

Acestea, face să aibă aparență, că acțualii conducători ai statului nostru, ar fi pur și simplu niște oameni comuni, fără importanță, suți la frânele statului printr'o politică de căptuială, de căt prin merite personale.

Ce-ar fi fost dacă vre-un „Fișpan” unguresc, ar fi fost insultat la noi? Aceasta de sigur ar fi ridicat totul în picioare, făcând poate să prețuiască mai mult de căt un ministru român.

Tot d-nul Ministrul de la Domenii a mai primit un afront și din partea Franței—lucru ce s'a mai spus în „Democrația”—care intr'o afacere oare-care nu a vrut să l decoreze, măcar că afacerea era de rezortul acestui minister și când ceilalți miniștri au primit decorații.

La Berlin, acum căteva zile, d-l C. Dissescu, fruntașul nostru conservator-democrat, a făcut sărbătorit de națiuni la congresul interparlamentar, în parlamentul parlamentelor, aducându-i-se elogii, pentru inteligențele și iscusiile d-sale propunerii și inițiative. Și în ciuda juminiștilor, în partidul conservator-democrat, mai sunt o sumă de persoane, care pot rivaliza cu d-l Dissescu.

Iată dar un model de viitor ministru în pisma Carpiștilor, cari fac pe ironicii că partidul conservator-democrat n'are persoane ministeriabile; iată și miniștrii partidului național-liberal, care totuși se zice, că guvernează această țară.

Aceștia sunt conducătorii de sus, naționali-liberali, ai amărătelei noastre țări.

Privind mai jos, ne vom explică cum în această nenorocită țară, toți incapabili, toți vizitii, toți sufragii și oamenii fară scrupul, cu unjosnic nivel moral, parvin a ocupa locuri importante în conducerea statului nostru. Cum spre pildă un servitor oare-care la vre-un mare om al zilei, îl vedem deodată cocoțat bunăoară comisar, ori vre-un inspector, vre un director la o autoritate oare-care, care te pune la ordine pe tine om de valoare, când ar avea el nevoie de a fi pus la ordine și a-l trimete să-și cioplească înțelectul, moravurile și maniera lui de om.

Când cei de sus nu pot fi distinși—nu ne mai mirăm de cei de jos—să nu ne pară curios de rezultatele dezastrose, ce au dat toate legile actualului guvern, fiind emanate de la o categorie de astfel de persoane, cari inspiră un obraz fără de importanță și cari par, că habar n'au de rolul și menirea lor în stat.

In afară de d-l Sturza în actualul guvern, nu vedem nici o persoană importantă ca om de stat, luându-ne după legiferările fie-cărui. De la 1907 acum un an, adică de la domnia actualului guvern și până azi când suntem tot sub regimul său, am avut de înregistrat tot soiul de agitații, la cari au fost provocate toate breslele și clasele, prin nepri-

ceperea și nepăsarea actualilor guvernanți, cari sub nici un chip nu voesc a scăpă puterea din mâna.

Bine înțeles, puterea a fost și este scopul lor, nu progresul acestei țări. Ce le pasă guvernantilor noștri că țara noastră stă azi pe un vulcan, care din zi, în zi, poate să izbucnească. Tuturor Românilor li-i răscolută cenușa din vatră, nu e locitor care să nu murmură să nu recunoască, că trăim o vreme anormală, fără de echilibru social, ce poate lua proporții și mai mari.

De la Martie 1907, ce i-a păsat guvernului actual, că proprietarii se agită, că țărani fac mereu greve și sunt într-o continuă agitație, din cauza nepotrivitelor legi agrare, ce nu mulțumesc nici pe țărani, nici pe proprietari.

Ce le pasă guvernantilor noștri, de agitațiile cărciumarilor și ce se fac cu cei lăsați muritori de foame, fără meseerie; ce le pasă de agitațiile podgorenilor sub acest regim.

Auzim acum că sunt agitații și între preoți, ca la Târgu-Jiu, cari persecuăți din cauze politice de actualul regim, amenință cu greva, că de la 1 Aprilie nu li s-au mai dat lefurile, ca în Turcia înainte de Constituție.

Ce le pasă că sindicaliștii se agită; că inginerii hotarnici se agită; că avocații au făcut greve și agitații; că militarii trecuseră pragul reglementelor, murmurând contra actualului regim, când cu cazul maiorului Sturza, din care mai că primul ministru era să se retragă din viață politică, însă și el nemulțumit, că culme, de intrigile colegilor săi.

Fără a mai intră în lungi detalii, de

oarece sunt lucruri deja cunoscute, putem spune atât că, nici o măsură multumitoare de îndreptare nu a fost luată și că toate aceste serioase interese de stat n'au preocupat și nu preocupă guvernul nostru de loc, cum nu la preocupații nici insulta primită de către Ministrul Domeniilor, de la Unguri.

Ce preocupă însă pe miniștrii noștri?

Li preocupă chestiunile lor personale, politica lor de culise, de răsturnare, de căpătuială. D-l Ionel Brătianu buna-oară, să răstoarne pe d-l Sturza veneratul său șef, spre a-i lua șefia, neajungându-i unde l-a ridicat dintr'un inginer ordinar de cl. III—cum ar zice ziarele—vrând o putere mai mare pe ruiniile binefăcătorului său, nu în mod natural venită de la sine, prin merite personale.

Iată un caracter, care a știut însă tot aşa de bine să întoarcă maniera, când a văzut că șefia ii scapă, fiind destinată altuia mai bătrân, d-lui Costinescu, neștiind de astă-dată cum să se mai poarte pe lângă primul său ministru.

Și pe când dar țara geme, în fel de fel de agitații, miniștri noștri în loc să dea dovezi de perspicacitate, de patriotism, de abilitate, ei se ocupă de căpătuiala lor, nu de progresul țărei.

O astfel de stare de lucruri, nu trebuie să așteptăm a se schimbă de la sine. Un bun patriotism cere să o răsturnăm noi, spre a se așeză în fruntea țărei oameni ponderabili, cu amor propriu, cu alte idealuri, cu alt prestigiu și cu mai mult obraz, nu din acel ce îi poate pune la ordine un comisărăș oarecare.

Mihail Drăgănescu
Advocat.

E tristă doina noastră...

*E tristă doina noastră dragă,
și ne grăit e de duioasă;
Ca ea nu-i cîntec să'nfeleagă
Nevoie ce ne apasă.*

*Noi suntem toți băluți de soarta,
Copii pierduți și fără mamă;
Nădejdea pentru noi e moartă,
Iar visul nostru se sfârâmă.*

*Noi plângem către Dătătorul
Vieței noastre crude, rele,
Cu lacrămi noi străpim ogorul
Cel aurit de spicile grele.*

*Noi n'avem nici pământ, nici casă,
Nici blândă rază a luminii,
Că'n țara noastră aşă frumoasă
Pe toate ni le-au luat streinii.*

*Ai lor sunt codrii țărei noastre
Scâldăți de umbră și răcoare,
A lor sunt apele albastre,
Al lor e câmpul plin de floare.*

*Iar noi pribegi în astă țară
Ca niște robi supuși durerii
Purtăm întreaga lor povara
În viața plină de mizerii.*

*Când doina sboară prin ceruri.
E ca o sfântă rugăciune
Ce-o mălfăm noi către ceruri
Nădăduind spre vremi mai bune.*

*Noi am văzut cum toți feciorii
Plângând s'au ofilit cu zile,
Cum vestejitu-s'au bujorii
Pe-obrajii blândelor copile.*

*De mult am plâns ascunși în umbră
Și nici o rază de lumină
N'a măngăiat în noaptea sumbră
A noastră frunte'n veci senină.*

*In viața de nevoi și chinuri
Pe vremi de ger, pe vremi de moind,
Flămânzi și goi, fără căminuri
Noi am cântat a noastră doină.*

*E tristă doina noastră... Nu e
Alt cântec să și dureze cale,
Ca ea nu-i altul să ne spue
Atâtă dor și-atată jale.*

Mireio.

In chestia feminismului

„La Revue Hebdomadaire“, care apare la Paris, are în No. 13 din 28 Martie 1908 un prea interesant articol, luat după revista engleză „Nineteenth Century“, intitulat: Plaidoyer d'une femme contre le suffrage des femmes.

Subiectul fiind de actualitate l'am tradus pentru cititorii revistei noastre.

De cățiva ani feministele se agită în Englîteră mai mult ca în alte părți, pentru a dobândi dreptul de vot. Aceste sufragete, cum li se zice în Englîteră, au organizat numeroase și sgomotoase manifestații, când pe străde, când în sălile de vot, când în incinta Primăriilor; au petiționat, au scris, au perorat, au strigat, în scurt s'au săbatut în toate chipurile. O femeie d-na Edith Massie, le ia riguros la socoteală în ultimul număr al revistei „Nineteenth Century“, enumărând cățiva motive pentru cări, în nu-

mele interesele țării sale și chiar al intereseelor particulare ale sexului său, crede că trebuie să combată pretențiunile feminine.

Nu este adevărat că oamenii și femeile formează două armate opuse cari se răsboesc veșnic, din contră: „fiecare sex fiind complimentul celui alt, interesele lor sunt unele și aceleași“.

Omul muncește pentru femei, o proteje contra pericolelor, are datoria de a sacrifică la nevoie viața lui pentru ea. Departe de a fi apreciată, din contră, femeia are o mulțime de privilegii și ceea ce Samuel Johnson numea „une superéminente influence“.

Dându-i-se egalitate de drepturi, i se va dă tot odată egalitate absolută de datorii și de situație; și ea va pierde foarte sigur.

Se poate oare zice că interesele femei-

lor au fost neglijate de legiuitori? Nimic mai falș. De altminteri interesele bărbatului și ale femeii sunt așa de strâns legate că tot ce să face în favoarea oamenilor din cutare clasă socială sau din cutare regim, profită neapărat și femeilor din această regiune sau din această clasă.

Soarta femeilor din clasa muncitoare, de pildă, n'a încetat de a să imbunătățească cursul celui de a doua jumătății a secolului XIX, pe măsură ce se imbunătățise soarta lucrătorilor. S-au votat chiar prin toate țările, legi speciale în favoarea lor. În diferite rânduri s-au luat măsuri pentru stabilirea condiției lor civile și pentru buna pază a averilor lor.

Feminiștii prezintă observația că în medie, salariile femeilor sunt mult inferioare celor a bărbăților. Dar ce are a face lucrul acesta cu politica? Rațiunea acestui fenomen economic este evidentă: mai, întâi aproape toate femeile au alte mijloace de existență, precum și alte ocupații decât munca salariată, măritate, mame de familie, ele socotesc cu drept cuvânt că bărbatul are rolul de a căstiga pâinea zilnică a familiei, și consideră că un *supliment* de venit, aproape ca un accesoriu micile lor căștiguri. Apoi în cea mai mare parte din timp, ele lucrează acasă la ele, munca nu le grupează, ele nu pot să se înțeleagă spre a duce la bun sfârșit revendicările lor. Pentru aceste deosebite motive, ele sunt mult mai ușor de exploatat decât bărbății.

Apoi ele sunt și mai puțin robuste și în genere lucrările lor sunt mai ușoare.

Se naște întrebarea, în ce chip dreptul de vot ar putea schimba această stare de lucruri?

Nu niște articole de legi pot urca sau scoboră salariile, ci fenomenele sociale și economice, asupra căror un parlament nu are nici o înrăurire.

D. Goldwin Smith a zis că „femeile luând un buletin de vot, ar renunța prin aceasta chiar, la toată influența pe care

o exercită asupra celui alt sex; afirmând că au interese cari le sunt proprii, ele ar deștepta în bărbăți un sentiment de antagonism care azi nu există“.

Femeia este făcută pentru viață de familie, iar ocupațiile din afară revin omului în mod normal. Dacă femeia vrea să ciupă (impieteze) din acest domeniu, aceasta va face-o în paguba datorilor și ocupațiunilor sale de mamă de familie și de stăpână de casă. Fiecare cu meșteșugul lui. Numai oameni pot fi soldați, numai ei, aproape exclusiv, lucrează la dezvoltarea bogăției agricole, industriale și comerciale a țărei lor, e drept prin urmare ca numai ei să se ocupe de măriile interese naționale. De altminteri, „forță este în definitiv baza fundamentală a oricărei legi și a întregei ordine sociale“, femeile ne-fiind în stare să asigure ordinea și executarea legilor căror bărbății le-ar fi ostili, autoritatea lor ar fi ilusorie.

Apoi mai e de luat în băgare de seamă că femeia prin natură să este mult mai impulsivă, mai impresionabilă și mai emotivă de cît omul; în crizele grave ea și-ar perde tot sângele rece, toată stăpânirea de sine. În fine trebuie să ne mai gândim și la ceea ce autoarea noastră numește „discalificări fiziológice“: nașterea unui copil e de ajuns să facă pe o femeie incapabilă de a se ocupa multă vreme de politică.

Pentru toate aceste cuvinte, D-na Edith Massie e ferm convinsă că accesiuinea femeilor la egalitatea politică n'ar fi un bine nici pentru națiune, nici pentru ele înșile.

*

Tot în chestia feminismului, sub titlul „Feminism argentin“, citesc următoarele în „L'Indépendance Roumaine“ din 14 August 1908.

Se numără în Buenos-Ayres mai mult de patruzeci de doctorese cari exercită medicina, chirurgia, arta dentară, obstetrică; una din ele presidă acum de curând Academia de medicină.

Sute de studente câștigă în facultăți diplome și medalii.

Femeile cântă în concerte cântece compuse de ele, sculptează monumente pentru piețele publice, administrează toate spitalele și toate operile de binefacere, se adună în consiliu național ca să discute interesele lor și să își afirme drepturile.

In afara de politică, toate carierile li sunt deschise, fără ca să se lovească că la noi în Europa, de rezistență și animositatea oamenilor.

Dar, zice d-na Lombraso Ferrero în „la Revue“, o carieră separă sexurile. Doi soți nu iasă împreună. Dacă s-ar duce la teatru fără a treia persoană ar fi observați. In afara de lumea diplomatică, o femeie nu este admisă la un prânz oficial.

La prânzurile de familie, femeile nu se amestecă în con vorbirile bărbaților.

Căsniciile cele care merg în cea mai desăvârșită unire nu arată acea colaborație pe care interesul comun o impune, la noi, căsniciilor desunite. Femeia nu știe nimic din afacerile soțului.

Această stare de lucruri, zice d-na Lombraso, ține de reaua creștere a femeilor argentine, care, din timpuri îndepărtate, au disprețuit, prin indolență creată, toate ocupățiile domestice; asociate nefolositoare, în ochii bărbaților lor ele sunt numai niște mobile de lux.

Așa că se produce acest fenomen straniu, toate școalele fondate de femei niști sunt „școale casnice“, în care se învață, cusutul, bucătăria și îngrijirea de copii.

Dupe ce au cucerit dreptul de a trăi ca bărbații, Argentinele observă că nu vor influența de cât în ziua când vor trăi ca femei.

P. C.

La Rochefoucauld

Maxime

15. Clemența prinților nu e adesea ori decât o politică spre a câștigă afecțiunea popoarelor.

16. Această clemență, din care se face o virtute, se practică, de multe ori din vanitate căte odată de lene, adesea de teamă, și aproape intotdeauna de căte și trele împreună.

17. Moderația persoanelor fericite provine din liniștea pe care fericirea o dă dispoziției lor.

18. Moderația e o temere de a cădea în invidia și disprețul pe care îl merită acei care se imbată de fericirea lor; că e o fală deșeartă a forței spiritului nostru; în stârșit moderația oamenilor în cea mai înaltă înăltare a lor e o dorință de a părea mai mari decât noul lor.

19. Noi toți avem destulă putere spre

a suportă nenorocirile altuia.

20. Statonicia înțeleptilor nu e decât arta de a închide sbuciumul vieței în inima lor.

21. Acei care sunt condamnați la torturi arăt căte odată o statonicie și un dispreț de moarte care nu e în adevăr decât teama de a o privi în față; aşa că se poate zice că această statonicie și acest dispreț e pentru spiritul lor, ceia ce e legătura pentru ochii lor.

22. Filosofia învinge cu ușurință relele trecute și cele viitoare, dar e invinsă de relele prezente.

23. Puțini oameni cunosc moartea; nu e suferită de obicei din hotărâre, dar din stupiditate și obișnuință; și cea mai mare parte dintre oameni mor pentru că nu putem să ne impiedecăm a muri.

A. S. Vasulescu.

Asupra votului universal

(Urmare—vezi No. 8)

Nu cred că eră necesar ca să se arate calitatea militară a autorului acestui articol, fie pentru a se pune alt-cineva la adăpostul oricărei responsabilități, observațiuni sau critice, ori spre a justifică exemplele care se iau în discuțiu. Exemplele pot fi de orice natură când există asemănare în cauze sau efecte și când ele pot ajută ca să confirme o argumentație, din care s'ar trage deducții. Și, precum cele aduse erau trase din legi organice militare, tot aşa altele puteau fi luate din cele agrare, clericale și aşă mai încolo: doar în colecțiunile Hamangiu avem prea destule, care de sigur nu sunt bine-întelese măcar, de mulți din cei chemați de a le aplică, întrucât *cam tot ca din senin* ele au apărut. În cazul ce ne preocupă nu e cestiunea nici de politică de partid și nici de a se atinge persoane sau oarecare clase ale societăței, ci pur și simplu se are în vedere un scop util, acela de a contribui cu părerea la desvoltarea și lămurirea discuției intr'o cestiune atât de importantă, de care trebuie a se interesa orice bun român, fie Tânăr, bătrân, militar sau civil, popă sau dascăl. Va fi unul din cele mai însemnante fapte politice pentru noi, *lărgirea la extremă a masei alegătorilor*, de aceia nu fără interes trebuie să ne preocupăm noi Românilor deplin stăpâni în scumpa noastră țară.

Nu-mi am semnat numele pe deplin, de și în afară de obiceiul meu de a scri, cu unicul scop de a lăsa cetitorului facilitatea ca să ia înțelesul lucrării din tot ce va coprinde ea, iar aprecierile, bune-rele, după cum va găsi mintea sa, să le dea pe sama scopului ce cu totii trebuie să urmărim—scop arătat mai sus. Când va fi vorba de a face personalități, avem alte ocazii *somptuoase și atrăgătoare*, pentru care specialistii nu lipsesc.

Să intrăm în fondul cestiunei ce ne ocupă.

Să avem mai întâi în vedere pe poporul german, ca cel mai cult popor, înzestrat cu forme de guvernământ bine chibzuite și bazate pe precepte de stat cu principii naționaliste, precepte care altă dată formau și temelia organizației de stat la *marii noștri strămoși*.

Poporul german, care de la început era mărginit în părțile cele mai puțin fertile și mai mult expuse intemperiilor și rigorilor naturei, totuși el n'a pregetat de a munci tot mai mult spre astă asigură existență, a se cultivă și a progresă treptat. În acest sens orice se referea la bunul traiu, la educație și la idealul vieței practice, făcând obiectul celor mai interesante preocupări a conduceților încă de pe timpuri. Fosta cevă necesar familiei, societăței și binelui comun, care să nu fi făcut oricând, mai întâi obiectul unor discuții și studii amănunțite și bine înțelese asupra oportunităței, de către însăși membrii aceleiași societăți? Trecând mai departe unde pe același principiu trebuie să se găsească mijloacele necesare de a ajunge la soluțiunile practice: sferele conducețoare nu lipseau de capacitatea indispensabilă și nici de buna credință, ca să traducă în fapte ceiace poporul însuși dorea să aibă. Soluțiunile însă urmău unor metode și scrupule inpinse până la extrem. Și oare căror împrejurări se datoră acea impulzie binefăcătoare precum și acel scrupul al unei aplicații uniforme și treptate, dacă nu cunoștințelor de tot felul, conștiinței și perseverenței, cu care se lucră pentru aducerea la indeplinire a tot ce se urmărea, până ce scopul era pe deplin atins?

Însă condițiunile de felul acesta precum și modul de a lucra, puteau fi ele coprinse în totalitatea lor alt-undevo de căt în acele școli în care apostolii cre-

dincioși de misiunea lor nu pregetau de a găsi, mai întâi ei, metodele practice, pentru ca discipolii lor, pe lângă înmagazinarea unor teorii apropiate menirei școalei, pe lângă deprinderile de a le aplică, acei discipoli să primească încă din tinerețea lor o educație serioasă, bazată pe desvoltarea unor atare calități, care să facă din fiecare, un om apt și folositor și societăței?

Iată în ce pare că rezidă principiul fundamental al așezământului că poporul german trecând de la starea primară a timpurilor în care el s'a născut, s'a ridicat treptat, până ce dobândi acel spirit independent și acea fermă convinsie, că nimic nu se poate dobândii pentru sine decât prin stăruință, abnegare și prin punctualitate. De aici acel caracter onest, sobru și întreprinzător care azi face admirația altor neamuri, ori căle ar umbla după tradiționi strămoșești.

La Germani, conducătorii politici nu erau oameni de ocazie, esenți, *prin asemănare*, din invărtirea cu cheia a unui mecanism ce treptat aruncă aceleași piese sau figuri inerte; din contră, conducătorii poporului german erau oamenii viitorului, cari numai în urma unor studii aprofundate și după multiple și varii încercări, că abia luau rând între cei chemați—mult mai bătrâni, cu cari să poată sta de vorbă și cărora comuni căndu-le ideile noui, veneau cu totii de dău soluții în stabilirea de noi principii pe care să-și desfășoare activitatea în interesul social.

Pe astfel de oameni cunoscându-i societatea, mai cunoscându-le competența și conștiința cu care ei din tinereță lucrează în orice ramură a activităței lor pentru știință și progres, acea societate—poporul chiar, să supunea cu încredere la urmărire unui scop—fie și al unui ideal, sau a unei soluții necesară binelului comun. Mai mult, existența lor în capul afacerilor nu numai că nu era eventuală, dar erau menținuți *mult și bine*, pentru că numai astfel lucrările mari puteau fi aduse *până la lumană*. Ba, după moarte, mulți erau dați ca pildă urmașilor, venerându-i prinscrieri, ridicându-se monumente neperitoare și serbătorind memoria lor. Numai în astfel de condiții fruntașii conducători îi vedem bine meritând de la patria lor.

Negreșit, bunele exemple ale marilor conducători n'au lipsit a se răsfrângă asupra intermedialilor, acelor focare ale locului, adică scoalelor tipice precum autoritaților de tot felul, coprinzând un personal cu destulă cultură și educație, vrednic de a înpinge activitatea în orice sens, cu ordine și punctualitate, numai în condiții anumite. Prin școli Germanul căpătându-și lumina și educație, iar săb auspiciile și privigherea autoritaților având siguranță avere și drepturilor cetățenești, el poate să fie stăpân liber pe voința sea și să se bucură mai cu încredere de roadele unei munci fără preget.

(Va urmă)

M.
Ofier superior de rezervă.

O nouă îndrumare a teatrului

„Paul și Virginia“

„Le Figaro“ anunță, că la *Théâtre lyrique municipal* și la teatrul *Gaité* din Paris, se joacă piesa *Paul și Virginia*, care a pornit pe un colosal succes. În matinieri ca și serile, salile sunt încărcate de un numeros public. În fața acestui succes, s'a decis că *Paul și Virginia* să fie jucată în fiecare seară până

la 1 Octombrie, apoi va alterna succesiv cu alte piese.

E de mirare că în Paris, isvorul pieiselor cu caracter indecent—ca Hapurile miraculoase; Minunica și altele, ce din nefericire inundase și la noi bunele moravuri—unde atât se infiltraseră în suflul Parisianului frivol, și erotic, ce dă

năvală la reprezentările imorale, e de mirare am zis, că azi vedem, că tot cu aceiași aviditate, Francezul se duce și la *Paul și Virginia*.

E un semn, fie că un nou curent moral și idealist, ia naștere în Franța, ori că publicul parizian primește a fi spectator tot așa de mult, și la piesele imorale ca și la cele morale. În cazul acesta nu publicul e de vină; ci sau autorul pieselor imorale care abuzează de iubitorii de teatru; ori direcțiunea care a primit în repertoriu piese cu caracter indecent.

Ar fi timpul și la noi să se dea o nouă îndrumare morală pe calea teatrului. Direcțiunile noastre teatrale pot lua exemplul teatrelor din Paris, introducând și la noi piese morale, îndepărțând cu totul pe cele imorale, fiind sigure că un subiect ca *Paul și Virginia* va avea același succes ca în Paris, măcar că și la noi obscenitatea face atâtea ravagii. În special teatrele noastre naționale nu au ca scop câștigul material, ci răspândirea culturii și chiar a bunelor moravuri.

Nu avem încă la indemână piesa *Paul et Virginie* ce a atras atât de mult „*un public ravi qui a fait fête aux interprètes*“ cum serie *le Figaro*, putem însă expune o mică dizertație după romanul lui *Bernardin de St. Pierre*, care de sigur că nu diferă mult de piesa atât de mult gustată azi la Paris.

* * *

Un moș povestește istoria aceasta „*Paul și Virginia*“, un moș plin de experiență, după o viață lungă. E o istorie simplă, frumoasă și de simț. Viața a doi copii crescuți în mijlocul naturii. Nimic mai mult. Nu e vorbă nici de conji nici de regi, ei de doi copii, mari prin calități. Pentru aceasta interesează. Să dacă nu sunt marchizi, ce ne pasă, după cum se exprimă și moșul: „oamenii vor să cunoască numai istoria celor mari și a regilor, istorie ce nu slujește nimănui“. În adevăr, *Bernardin de Saint Pierre* reliefsează în opera lui simplă, frumosul și sublimul, ce caracterizează pe rusticii eroi, izolați de societate și mici prin poziționarea lor, dar mari prin sentimentele curate și ideale, pline de vir-

tute. În acest roman ce se petreceea de departe de sgomotul lumii, de intrigile și răutățile ei, într-o insulă pustie de lume, trăește două familii oneste și virtoase, din care face parte Paul și Virginia. Ei petrecceau fericiti în mijlocul unei naturi frumoase pe care o cultivau. Paul și Virginia copii naivi, simpli și curați, erau po-doaba acestei lumi virtuoase din insulă „*l'Île de France*“. Trăiau hrăniți de o iubire filială, născută și moștenită de la mamele lor. Se desvoltau treptat, în mijlocul naturei sălbatică, de departe de corupția societăței, având drept școală povetele simple, dar mari ale mamelor lor. Ei erau fericiti că nu cunoșteau de cât dorințele cîmpenești, plini de o conștință bună și de o viață care nu știe să însele. Paul era plin de sinceritatea aceia caracteristică omului rustic și simplu; Virginia plină de virtute, aducând măngăeri drăgăstoase tuturor. Acești doi copii creșteau în această natură, în care „viața lor părea legată de a copacilor, ea a zeităților vechi Faunii și Dryadele“.

Cu încelul însă și pe nesimțite, cei doi copii se înamorează fără să-și dea seamă de pasiunea lor. Văzuse ei la cineva exemplu? Nu. Natura își îndeplinește legile ei.

Sunt deserieri frumoase și finețe de observare cum Bern., de St. Pierre știe să arate dulcea turburare din acești doi copii cîmpenești, simpli, naivi și plini de gingăsie.

O întâmplare vine să turbure linisteala acestor doi copii.

Mama Virginiei e chemată la Paris de către mătușa sa, care fiind bătrâna dorea să-i lasă întreaga avere, dar neputându-se duce, trimite pe Virginia, care primește, numai pentru a deveni bogată și a ferici pe Paul. Însă acolo se îngrozește de mizerile societății, care nu se loveau cătuși de puțin cu blânda ei viață din izolata insulă și se reîntoarce la Paul, care era plin de durere în urma părăsirei. Din ne-norocire, cînd ea era pe nava ce o reintorcea, se ivi o furtună, ea se înecă, și apoi moare și nefericitul Paul.

Sunt scene de solemnitate în această carte, ca momentul acela, cînd un marină se oferă Virginiei să-i ia în brațe și să-să scape la țărm, prin mijlocul valurilor spumoase. Dar ea întoarce mândru capul, își cuprinde fusta pentru a nu i-o spulbera vîntul, punte o mână pe inimă și se repede în valuri, unde se înecă. E sublimă această virtute, în care ea nu permite nici în asemenea cazuri, să se atingă de ea, o altă mână omenească, afară de a lui Paul. De asemenea ating sublimul scenele, cînd Paul își odihnește capul obosit de patimă, pe sănul ei!

E o deserie frumoasă în care autorul reproduce aceea furtună îngrozitoare, prin scris, și durerea lui Paul, că nu poate salva pe Virginia.

Stilul e simplu ca și opera. Peici, pe colo-

unde și momentele sunt mai solemnă, da și el mai mare pompă cuvintelor și frazelor.

Simplu și frumos. Amorul a doi copii. Separătunca lor. Moartea lor. Niciu mai mult. O navă se perde-n valuri; romaneierul ascultă și recită naufragiul dupe natură. Firese, naiv și sublim. Nu e nici-o carte franceză mai citită, mai răspândită și mai tradusă prost ca'n românește.

* * *

Bern, de St. Pierre a voiajat foarte mult, prin toate statele Europei și până în America. Aceasta i-a contribuit a-și desvolta experiența lui despre lume și viață: și s'a întors la Paris, irabil, sceptic, susceptibil. Așa imbogațit de experiență produse opere morale și pline de consiliu. În

ele își zugrăvește școala lui moralistă și plină de idealul vieței. El și-a pus în operile lui propriile lui simțiri curate și nobile. Negreșit condeul lui a produs aceia ce l-a mișcat mai adânc în suflet. Se vede prea bine, că mintea lui era preocupată de lueruri virtuoase, fire acceptibile de tot ce-i frumos, curat și delicat. În ce privește experiența lui despre lume, căpătată în desele sale voiaje, l-a lovit de sigur realitatea tristă și rece, și prea des se vede că l-a lovit contrastul dintre realitate și ideal: dar având un căstig din aceasta: formarea unui bun material sufletește și intelectual, redat în afară prin condeul său.

Mihail Drăgănescu.

N. MACHIAVELLI

PRINȚUL

(Urmare)

CAP. IV.

Pentru ce regatul lui Darius fiind ocupat de Alexandru, nu s'a resculat în contra succesorului său.

Văzând greutățile ce sunt pentru a păstră un Stat de curând cucerit, s'ar putea miră cineva că Alexandru cel Mare devenind stăpânul Asiei, în scurt timp, și murind îndată după ce a ocupat'o, succesorii săi se menținură fără a întâmpina alte greutăți decât acelea pe care le provocase între ei propria lor ambiție, deși păreă rational ca acest Stat să se revolte. Răspund că toate Statele despre care avem vre-o amintire sunt guvernate în două moduri deosebite, sau de un prinț absolut, care de buna voie să își intrebunează servii ca miniștri care îl ajută a guverna acest regat, sau de un prinț și baroni cari, nu din grația stăpânului, dar din cauza vechimei săngelui lor, ocupă postul de miniștri. Acești baroni au și ei State și supuși proprii cari îi recunosc de stăpâni ai lor, și au o afecțiune naturală pentru ei. În statele care sunt guvernate de un prinț având servitori săi ca mi-

niștri, prințul are mai multă autoritate, pentru că nu se află nimeni în toată întinderea regatului său, afară de el, care să fie recunoscut ca suveran, și dacă poporul se supune altora, nu e din cauza vre-unei afecțiuni particulare ce are pentru ei, dar fiindcă sunt miniștri și ofițeri ai prințului.

Această deosebire de guvernământ se vede astăzi între Turci și regele Franței. Turcia e guvernată de un singur stăpân, toți ceilalți sunt sclavi; el împărțind regatul său în sangiacuri, trimete în ele deosebiți administratori, pe care îi schimbă când vrea și cum îi place.

Regele Franciei, din contră, e pus în mijlocul unei multimi de vechi Seniori recunoscute de proprii lor supuși cari îi iubesc; ei au prerogativele lor, pe care regele nu le-ar putea înlătură fără pericol. Examinând bine aceste două State, vedem că este foarte greu de a cucerî pe al Turcului, dar că ar fi foarte ușor de a'l conservă odată ce l'ani fi cucerit.

Greutatea de a'l cucerî consistă în aceea că cuceritorul nu poate fi chemat de mai marii Statului, nici speră că revolta acelora cari sunt la guvern poate să-i ușureze vreodată cucerirea, căci fiind

toți sclavi și creaturi ale prințului, nu pot fi corupti decât cu mare greutate, și chiar când s-ar lăsa să fie corupti, aceasta n-ar fi lucru mare, de oare ce, pentru motivele pe care le-am arătat, ei nu ar putea atrage poporul de partea lor. Așa dar oricine atacă Turcia trebuie să se aștepte a o găsi unită și a speră mai mult în propriile sale forțe decât în desordinile altora; dar odată Turcul învins în luptă, în aşa mod ca să nu poată pune o armată pe picior de rezbel, nimic nu mai e de temut decât din partea familiei prințului; dar aceasta odată stinsă nimic nu mai e de temut, ceilalți neavând trecere în fața poporului. Și după cum înainte de victorie invincătorul nu putea să spere nimic dela ei, tot aşa n'are să se teamă de nimic în urmă. E cu totul altfel în Statele guvernate ca Franța, pentru că e ușor să pătrunzi în aceste State, căștigând pe vre-o căță din marii regatului, căci în totdeauna se găsesc nemulțumiți și revoluționari.

Aceștia, zic, pentru motivele arătate, pot să-ți croiască drumul și să-ți ușureze cucerirea; dar întâmpini mii de greutăți în a o păstră, fie din partea acelora cari te au ajutat, fie din partea acelora pe care i-ai oprimat. Și nu e de ajuns ca să exterminezi neamul prințului, pentru că ei mari cari rămân se fac șefi de partid; și neputând nici să-i omori pe toți, pierzi acest Stat la prima ocazie.

Dar, dacă considerăm felul guvernământului lui Darius, îl vom găsi foarte asemenea aceluia al Turcului.

Iată de ce Alexandru a trebuit să-l ia cu asalt din toate părțile și să-l impiede de a ține luptă; după victorie, Darius fiind mort, Alexandru rămase pașnic posesor al acestui Stat, pentru motivele arătate mai sus. Și dacă urmășii săi ar fi fost uniți, ei ar fi putut să-l păstreze cu ușurință; căci în acest regat nu se întâmplă altă revoltă decât aceleia pe care le ațâțără ei însăși. Dar pentru Statele guvernate ca Franța, e imposibil de a le posedă așa de pașnic.

Acesta e motivul deselor revolte din Spania, Gallia și Grecia în contra Romanilor, din cauză că creau numeroase principate în aceste State; căci atât timp cât dură amintirea tuturor acestor seniori, dominațiunea Romanilor fu neșigură; pe când din contra deveniră stăpâni nesupărați, atunci când, după o stăpânire de lungă durată, ștersăramintirea acestora. În urmă luându-se la luptă între ei, fiecare dintre ei putu să-și aproprie vre-o parte din aceste provincii, după autoritatea pe care și-o luase, dar ne mai rămânând nimici din neamul vechiului senior, nu se mai recunoaște alți stăpâni decât Romanii. Considerând deci aceste lucruri, nu se va mira nimici de ușurință pe care o avu Alexandru de a conservă Asia, nici de greutățile pe care le avură alții de a-și păstră cuceririle lor; că Pyrrhus și mulți alții; că ce nu s'a întâmplat din cauza mai multei sau mai puține vitejii a cuceritorului, dar din cauza diversității Statului cucerit.

(Va urma)

A. S. Vasulescu.

Politica internă

In vederea viitoarelor alegeri din Capitală, junimisti se agit, dând din colț în colț, spre a găsi un truc, prin care să compromită viitoarea reușită a conservatorilor-democrați.

Pentru aceasta au căutat să atragă pe d. General Manu, oferindu-i concursul

lor în alegerea din capitală. Nereușind a converti pe d. General Manu, *Epocta* anunță că nu se va mai susține candidatura D-lui General Manu, fiind o persoană în afară de gruparea carpistă. În realitate însă d. General Manu e adversarul cel mai înverșunat grupării junimiste,

Trucul junimistilor mi-a putut reuși, situațunea lor este foarte ridiculă, căci cu toate svârcolelelor lor nu va putea înjgheba un mijloc, nu ca să reușască și în alegeri, dar ca să pună o piedică reușitei candidatului conservator-democrat.

Gruparea junimistă are cea mai slabă organizație politică și în capitală, ea contează pe numărul cel mai mic și derisoriu în viitoarele alegeri, ca și la Iași Vaslui și Craiova.

Conservatorii-democrați contează pe puternica organizație a regretatului ge-

neral Lahovari, considerabil intărâtă prin noua îndrumare democrată a vechiului partid conservator, lucru care s'a dovedit cu prisosință în toată țara, cum și prin marea afluență a banchetului din București. Succesul conservatorilor-democrați este socotit ca asigurat fără concursul altor nuante politice. Acest succes va fi ultima lecție ce se va da junimismului, care încă în antetismul său nu vroește să ceda ideei, că ci au rămas o grupare, fără nici o însemnatate politică.

Wega.

Politica externă

Conflictul Turco-Bulgar, cu privire la ocuparea militară a liniei cailor ferate orientale de către Bulgari, nu poate lăua sfârșit din cauza incăpătinării bulgărești.

Protestările Angliei, Germaniei și Austriei pentru restabilirea statului quo, nu au efect.

Nu ne putem închipui însă, că un mic

statulet, să aibă atât curaj de rezistență, decât ca în naivitatea lui, se lasă să fie condus de intrigile Rusiei.

Bulgarii dau dovezi în tot momentul, de a fi națiunea cea mai dezordonată și turburătoare a păcei europene, pentru a căreia menținere națiunile civilizate luptă prin congrese.

Mid.

Moravuri politice

D-nul Ministrul Thomia Stelian nu a vrut să ia în persoană ancheta acuzațiilor d-lor Cuza și Iorga contra magistraților de la Iași.

D-nul Ministrul al justiției a invocat, că d-șa e persoană politică și dacă ar fi făcut ancheta personal, lucrurile s'ar fi răstălmăcit altfel.

Lucrurile pot fi însă răstălmăcite și acum în sensul că d. Ministrul Stelian, făcând parte și din baroul de Advocati, nu dorește să se pună rău cu Magistra-

tura, spre a nu-i scădea *influența personală*, care dupe d. Sebastian Moruzi de la „Indrumarea“ din Iași, încă constituie un soi de corupție în magistratura noastră.

Iată dar că se poate răstălmăci lucrurile și așa, că d. Ministrul al Justiției, din motive de interes personal, se spală pe mâini ca Pilat.

Ce va ești să iasă, ce-i pasă.

M. D.

Moravuri gazătărești

D. Take Ionescu, ilustrul șef al partidului conservator-democrat, a sosit în Capitală Luni seara. La gara de Nord, i s'a făcut o impunătoare primire de către un imens public.

Presă junimistă, în special „Epoca“ intr'o ingrijitoare stare de spirit, a devenit extrem de irascibilă, din cauza soșirei d-lui Take Ionescu, ignorând cu gelozie frumoasa primire ce i s'a făcut

dintră numerosul public, inventând că totdeauna desgustătoare neadevăruri, crezând că prin astfel de naive și simple procedeuri, va eclipsa realitatea lucrurilor.

Presă liberală mai corectă, mai cuvințioasă, în special „Viitorul“ relevăază conștiincios frumoasa primire a ilustrului nostru șef, dând de minciună pe nenorocita „Epoca“.

Dar..., *le style c'est l'homme.*

Știri artistice

D-nul Virgil Broscărescu a făcut o frumoasă achizițiuie angajând pe d. Gr. Romano, subtilul pictor și simpaticul nostru amic, a picta decoruri la Teatrul Național din localitate.

D-nul Romano a început decorațiunile dând probă de mare zel și pricepere

E. de admirat o frumoasă pădure ce a lucrat-o în 2-3 zile, umplând de feerie tot fundul scenei.

Pădurea e plină de străveziul aerului, fiind inundată de albul unui luminis ce strabate din sus, căzând peste licărișul unor lacuri.

Caracteristica pictorului Romano, e tonul de transparentă ce plutește peste pânză, dând iluzia unei realități, precum și tonurile calde, muiate în mult alb,

ce incropește culorile tari, facându-le pale, delicate și vaporioase.

Aceasta în ce privește culoritul.

Desenul său, păstrează cu stricteță legile planurilor de perspectivă, al proporțiilor dintre subiecte și al unei armonioase combinări de estetică, ceea ce denotă pe bunul pictor cu aptitudini și o școală serioasă, ce face fală teatrului nostru național.

* * *

D-nul Stoianovici, distinsul maestru conducător al frumoasei orchestre a teatrului național din Craiova, a aranjat operele muzicale ale colaboratorului nostru d. Mihail Drăgănescu, pentru a face parte din repertoriul seziunei curente ce se va cânta în antracete.

F elurite

In cazul căpitaneului Eșanu. Absolut toate ziarele au înfierat cazul devastării și salbaticiei militare de la Dadilov, cum și cel de la Constanța, opinând că armata e singura instituție care a mai rămas inapoiată și barbară.

Ar fi timpul ca să se mai civilizeze și militia.

Corolar. Nu e mai puțin adevărat însă că și unor ofițeri de prin biourourile de poștă și telegraf, le mai trebuie putină ciopleală, de oarece publicul întâmpină mai totdeauna o manieră prea ungurească.

Această lipsă de manieră se mai observă încă și prin biourourile de pe la poliție și perceptie.

Când se va mai civiliza și țara noastră să nu mai simt crezutii asiatici?

* * *

Inaintea Trib. Români este pendinte un proces intentat de d. Petre I. Hagiu și frații, bogătașului Grigorita St. Stoenești din Craiova, care deține o avere de peste un milion a reclamantilor, ce li se cuvenea ca drept de moștenire.

Cu ce vor mai face junimisti locali politica, dacă d. Gr. St. Stoenești va fi depozadat de o avere, ce se zice că nu e a D-sale.

* * *

Mai mulți avocați din Baroul Trib. Dolj comentau că adeseori având procese la Tribunalul Olt din Slatina, au

putut observă, că în acel Tribunal, există o mare debandadă. Avocații pledează la Trib. Olt fără robe. Unii flueră și fumează în sala de ședințe. Dați nașala în Camera de consiliu a magistratilor în timpul deliberărilor, luând cuvântul parcă ar fi în ședință publică.

Cauza acestei debandade ar fi lipsa de energie a d-lui I. Vărzu președintele aceluia Tribunal, care deși serios și integrul magistrat, totuși e scăbit de cariera d-sale, de oare ce de vre-o 12 ani și mai bine e părăsit ca președinte în Slatina, orașul cel mai inapoiat și mai refractar culturii.

Colegiul d-lui Vărzu și chiar cei din urma sa, de mult se află avansați în Curiile de apel.

Cum am zice, d-nul Vărzu, a lăsat totul în părăsire și acel Tribunal a ramas fără capătăi.

Decanul aceluia barou, e un batrân, moale din fire, esit din avocații vecni fără titlu și care n'are nici o autoritate.

* * *

Ziarele spaniole anunță moartea bătrânlui **Nicolas Salmeron**, fost președinte al republicei Spaniole, și unul din Directorii revistei politice „Le Courrier Européen“ în al cărui comitet de direcție este și Björnsterne Björnson a-prigul susținător al cauzei Românilor de peste Carpați.

Revista Revistelor

Voința Poporului. Cernăuți. Organ creștin-social-român seris într-un stil foarte violent, în contra evreilor, necesar pentru acel ținut românesc unde străini tind să înăbușească neamul nostru. Numărul din 27 Septembrie st. n. publică un articol „Prieteni Românilor în fața împăcării partidelor române“ în care se arată importanța împăcării definitive a partidelor românești și grija ce inspiră această împăcare dușmanilor neamului românesc, înecat organul Ruttenilor tineri vorbind despre împăcarea Remânilor intitulează articolul respectiv „Un nou negru“.

La *Bibliografi* se vorbește frumos de cărțile apărute în editura „Minerva“ din București.

Neamul Românesc găsește importanță lucrarea d-lui August Pessiacov, *Acte și Notițe istorice (1536—1761) precedate de o Excursiune la Recica-Romula*.

Dar în privința cetăței Recica-Romula, nu spune nimic d. Iorga și tomai aceasta e parte care trebuie discutată, chestiunea *antinelor*, asupra cărei d. Iorga putea să dea, credem, lămuriri prețioase.

Îndrumarea. Iași. D. Sebastian Moruzi crede că rău a făcut gazetele, discutând chestiunea acuzărilor d-lui, căci nu se știe, după anehetă, a cui va fi dreptatea.

Aceasta ar fi fost și părerea noastră, dar acuzațiunile d-lui Cuza contra magistraturii nu

sunt ridicate în serviciul binelui obșese, nici în scop josnic politic pentru a servi cauza junimistă cu desăvârsire pierdută la Iași.

Prin acele acuzațiuni d. Cuza și junimisti săi voește să stirbească autoritatea politică a d-lui A. Bădărău.

Evident, instituția magistraturii se clatină și oameni de bine trebuie să ceară întărirea ei, dar trebuie observat ca discuțiile să nu fie duse cu patimă și chiar antisemiti—de cari am dorit ca să fie căt de mulți în țara noastră—să discute această chestiune cu sânge rece, pentru ca să se știe că Români au simțământul dreptăței bine dezvoltat și că în România să dă *Dreptate* celui ce are, ne ținându-se samă de *rasă* sau de alte prejudecăți sociale.

Pagini Libere. Galați. Revistă literară științifică săptămânală în numărul din 14 Septembrie publică frumoase poezii și articole literare. D. Enric Furtună publică „Poetul“, A. Orna, continuă piesa de teatru „Sbuciumi“.

B. Nemțeanu, traduceri bine reușite din Heine. Sub titlu de *Scrieri antice*, di A. Spiru-Bacău publică importante note critice, începând cu „d. Titu Maiorescu în polemicile sale“. G. Mihai, Doina ochilor (poezie) Dr. V. Lateș sfârșește articolul „Omul de știință și filosoful“ după Nietzsche.

N. I. P.

Bibliografii

Pagini Libere. (Galați) No. 11—12.

„**Îndrumarea**“. (Iași) cuprinde.

Sebastian Moruzi în chestia Magistraturii.

Dr. P. Zosin. Transformismul universal.

Dr. A. Urbeanu. Evoluția chestiei Socii în Europa și în România.

I. Neagu. Bunici.

Mihai Codreanu. Mângăerile unui orb (sonet).

Th. D. Sparanția. Nivelul cultural în artă.

C. Teodorescu. Inn, eugetări (sonet).

Gh. Ghilănescu. Un răspuns.

Vasile Jurist. Versuri: Pastel, Sie transit, Din vale, Durerea năre noapte.

P. Dracopol. Nu e momentul!...

Dr. P. Zosin. Tolstoi despre Sapeți: o corespondență între d. Ermakov și patriarhul dela

Isnaia-Poliană.

Recenzent. Revista revistelor române: Luceafărul (Sibiu), Viața românească, Revista Idei, Viața nouă.

Bibliografie: Puterea sufletească de C. Rădulescu-Motru.

Revista Culturală. No. 21 (Craiova) 1—15 Septembrie 1908.

Voința Poporului. No. 38—39 (Cernăuți).

Orion. Revistă astronomică (București) No. 1 Anul II Septembrie 1908.

Zaveră. No. 35 (Ploiești).

Ramuri. No. 18 (Craiova).

Progresul. No. 1 (Craiova).

Ecoul Presei. No. 2 (Craiova).

Legislația Muncei. de Take Polierat.

De Vanzare

Instrumente de inginerie hotarnică și topografie, cu preț eftin. A se adresă la redacția acestei reviste, între orele 8—10 a. m., zilnic.

„PLUGARUL“

SOCIETATE ANONIMĂ ROMÂNĂ

CRAIOVA Strada UNIREI No. 80.

Biurou, Technic, Agricol și Industrial

Reprezentanța pentru Oltenia a renumitelor garnituri de treerat H. Lanz din Mannheim

*Reprezentanța pentru Oltenia a Motoarelor cu benzинă
și gaz sărac „Kosmos“, — Societatea garantează soliditatea și buna
funcționare a acestor Motoare.*

Depozite: Postamente pentru mori. Pietre de mori franțuzești. Pietre pentru mori de apă. Ciocane de ferecat. Teascuri și stropsitorii de struguri. Pompe de fântâni și de incediu și Bascule „Garveus“. Tocătoare de mutreț. Tocătoare de sfecle. Mașini de saramurat grâu. Vânturători. Dărace și scărmănatori de lână. Tăvăluge. Trioare. Manometre. Batoze de bătut porumb cu aburi și manuale. Pluguri cu 1 și 2 brazde. Pluguri de coastă. Curele de păr de cămilă. Benzинă. Uleiuri minerale. Vaselină. Valvolină. Sonerii electrice. Telefoane. Lămpi și instalații electrice etc.

„SERVICIU SPECIAL PENTRU INSTALAȚII DE APĂ“

Se recomandă în special persoanelor care construiesc din nou, pentru a-și face instalațiile de conducte, în vederea aducerii apei la Craiova.

Reprezentanța Generală pentru Dolj a Societăței Generale de Asigurare din București

„VICTORIA“

BIUROUL ADVOCATILOR

Nicolae Popilian și Mihail Drăgănescu

CRAIOVA - BULEVARDUL CAROL I, No. 12

Primește executări în orice parte a țării.

BIUROU de INFORMAȚIUNI

Se pot cere informații prin scrisoare alăturându-se o marcă pentru răspuns

7620. — Craiova. Librăria și Tipografia Sache Pavlovici.